

## VERBALE DI ACCORDO

In data 6 Agosto 2012, si sono incontrate la società Trenord Srl rappresentata dal Dott. Stefano Conti – Direttore del Personale di Trenord S.r.l. e le Organizzazioni Sindacali FILT CGIL rappresentata dai sigg. Gabriele Cerratti, Rocco Ungaro Pierangelo Guagnetti, FIT CISL rappresentata dai sigg. Salvatore Pellecchia, Roberto Rossi, Francesco Ferrante e Ferruccio Saibene, UILT UIL rappresentata dai sigg. Max Colonna, Gaetano di Capua e Angelo Marini, UGL Trasporti rappresentata dai sigg. Ezio Favetta e Enrico Miniutti, FAST FERROVIE rappresentata dai sigg. Vincenzo Notarnicola e Mauro Carelli, FAISA CISAL rappresentata dai sigg. Mauro Mongelli, Antonio Mantovani e Giuseppe Liparoti concordano, in riferimento al verbale di accordo del 28 giugno 2012 tra il Gruppo FS e le OO.SS che al personale di provenienza dal ramo Trenitalia S.p.A sarà erogato il Premio di Risultato per gli anni 2010 e 2011 nel rispetto dei tempi e modalità definiti dal citato accordo che si allega al presente verbale (allegato A).

Le parti inoltre si danno reciprocamente atto che al personale di Trenord ex ramo Le Nord sarà erogato il Premio di Risultato Variabile per il periodo di competenza con le modalità già convenute con il Gruppo FNM.

**Milano, 6 Agosto 2012**

Per l'Azienda TRNORD/Srl.

Stefano Conti 

Per le Organizzazioni sindacali:

FILT CGIL 

FIT CISL 

UILT UIL 

UGL TRASPORTI 

FAST FERROVIE 

FAISA CISAL 

Trenord S.r.l.

Piazzale Cadorna, 14 - 20123 Milano - Italia  
Tel. +39 02 85111 - Fax +39 02 72011111



Codice Fiscale / P.IVA 06705490966  
Capitale Sociale Euro 76.120.000 i.v.  
C.C.I.A.A. Milano / R.E.A. 1909555



## VERBALE DI ACCORDO

In data 6 Agosto 2012, si sono incontrate la società Trenord Srl rappresentata dal Dott. Stefano Conti – Direttore del Personale di Trenord S.r.l. e le Organizzazioni Sindacali FILT CGIL rappresentata dai sigg. Gabriele Cerratti, Rocco Ungaro Pierangelo Guagnetti, FIT CISL rappresentata dai sigg. Salvatore Pellecchia, Roberto Rossi, Francesco Ferrante e Ferruccio Saibene, UILT UIL rappresentata dai sigg. Max Colonna, Gaetano di Capua e Angelo Marini, UGL Trasporti rappresentata dai sigg. Ezio Favetta e Enrico Miniutti, FAST FERROVIE rappresentata dai sigg. Vincenzo Notarnicola e Mauro Carelli, FAISA CISAL rappresentata dai sigg. Mauro Mongelli, Antonio Mantovani e Giuseppe Liparoti, in coerenza con il rinnovo del CCNL Mobilità /Area Contrattuale Attività Ferroviarie del 20 luglio 2012 le Parti concordano:

1) di applicare a copertura del pregresso periodo di vacanza contrattuale a tutto il personale dipendente in forza alla data di stipula del presente accordo di provenienza dal ramo Trenitalia Spa, inquadrato con il CCNL Attività Ferroviarie 2003 e confluito in Trenord, quanto definito nell'Allegato A del CCNL Mobilità/Area Contrattuale Attività Ferroviarie del 20 Luglio 2012 che si allega al presente verbale di accordo (Allegato 1);

2) per consolidare il processo di integrazione aziendale e armonizzazione contrattuale di Trenord e nello more del rinnovo del CCNL Autofilferrotranvieri, di erogare ai lavoratori in forza alla data di stipula del presente accordo di provenienza dal ramo LeNord Srl, inquadrato con il CCNL autofilferrotranvieri e confluito nella Società Trenord, un importo pro-capite una tantum a copertura del periodo 1° gennaio 2009 – 31 agosto 2012 nelle misure indicate nell'Allegato 2 del presente accordo. Le Parti convengono di incontrarsi entro 30 giorni dalla definizione del rinnovo del CCNL Autofilferrotranvieri al fine di verificare eventuali differenze da conguagliare.

L'importo dell'una tantum non avrà riflessi su nessun istituto contrattuale o di legge.

In concomitanza con la data di entrata in vigore del CCNL Mobilità Area AF e dei nuovi minimi contrattuali, fatto salvo quanto maturato a decorrere dal 1° settembre 2012, Le parti concordano di erogare la prima tranche degli importi suddetti posticipatamente, in coerenza con la data di decorrenza del contratto aziendale di Trenord.

Le Parti convengono di fissare il prossimo incontro per il 5 settembre p.v. per definire gli effetti, la tempistica e le modalità relative all'applicazione della nuova normativa di primo livello di

riferimento per la Società Trenord S.r.l., al fine di definire i criteri di confluenza al CCNL Mobilità/ Area AF e i connessi istituti di competenza.

Le Parti firmatarie del presente accordo fissano altresì la data del 6 settembre p.v. per l'avvio del tavolo di monitoraggio periodico e permanente così come previsto dall'Accordo del 4 luglio 2012 e richiamato all'art. 1 del contratto aziendale Trenord.

**Milano, 6 Agosto 2012**

Per l'Azienda TRNORD Srl.

Stefano Conti 

Per le Organizzazioni sindacali:

FILT CGIL 

FIT CISL 

UILT UIL 

UGL TRASPORTI 

FAST FERROVIE 

FAISA CISAL 

Ai lavoratori in forza a Trenord di provenienza ex ramo TI, a copertura del periodo 1° gennaio 2009 – 31 agosto 2012, viene riconosciuto un importo pro-capite una tantum, nelle misure di seguito indicate:

Livello/ Parametro <small>ex CCNL AF 16.4.2003</small>	Importo "una tantum" (euro)
A	2.249,00
B	1.933,00
C	1.854,00
D1	1.815,00
D2	1.736,00
E	1.670,00
F1	1.644,00
F2	1.565,00
G1	1.538,00
G2	1.460,00
H	1.315,00

Gli importi dell'una tantum di cui sopra non avranno riflessi su nessun istituto contrattuale o di legge.

Detti importi saranno corrisposti al 50% con la retribuzione del mese di agosto 2012 e per il restante 50% con la retribuzione del mese di ottobre 2012, in proporzione ai mesi di servizio prestati nel periodo di riferimento, arrotondando a mese intero la frazione di mese superiore a 15 giorni.

A collection of handwritten signatures and initials in blue ink, scattered across the bottom half of the page. Some legible words include 'Jan', 'Eva', 'Cely', and 'Manno'. There are also several scribbled-out marks and initials.

Nelle more del rinnovo del CCNL Mobilità Area Contrattuale TPL (Autoferrotranvieri) Le parti, al fine di accelerare il processo di integrazione dei due ex rami (Trenitalia e Le Nord) convengono di erogare ai lavoratori in forza a Trenord alla data odierna, di provenienza ex ramo LN, a copertura del periodo 1° gennaio 2009 – 31 agosto 2012, un importo pro-capite una tantum, nelle misure di seguito indicate:

Parametro ex Ccnl Autoferro	
250	€ 2.385,71
230	€ 2.194,86
210	€ 2.004,00
205	€ 1.956,28
193	€ 1.841,77
188	€ 1.794,06
183	€ 1.746,34
180	€ 1.717,71
178	€ 1.698,63
175	€ 1.670,00
170	€ 1.622,28
160	€ 1.526,86
158	€ 1.507,77
155	€ 1.479,14
151	€ 1.440,97
140	€ 1.336,00
138	€ 1.316,91
130	€ 1.240,57
129	€ 1.231,03
121	€ 1.154,68
116	€ 1.106,97
110	€ 1.049,71
100	€ 954,29

Jean Lente

Maria Cay

Gli importi dell'una tantum di cui sopra non avranno riflessi su nessun istituto contrattuale o di legge.

Detti importi saranno corrisposti al 50% con la retribuzione del mese di agosto 2012 e per il restante 50% con la retribuzione del mese di ottobre 2012, in proporzione ai mesi di servizio prestati nel periodo di riferimento, arrotondando a mese intero la frazione di mese superiore a 15 giorni.